

Règlement (CEE) n° 1690/87 de la Commission, du 17 juin 1987, fixant les prélevements à l'importation applicables aux céréales, aux farines et aux grauels et semoules de froment ou de seigle

Règlement (CEE) n° 1691/87 de la Commission, du 17 juin 1987, fixant les primes s'ajoutant aux prélevements à l'importation pour les céréales, la farine et le malt

Règlement (CEE) n° 1692/87 de la Commission, du 17 juin 1987, modifiant le règlement (CEE) n° 1620/87 instituant une taxe compensatoire à l'importation de citrons frais originaires du Mozambique

Règlement (CEE) n° 1693/87 de la Commission, du 17 juin 1987, fixant le prélevement à l'importation pour la mélasse

Règlement (CEE) n° 1694/87 de la Commission, du 17 juin 1987, fixant le montant de l'aide dans le secteur des graines oléagineuses

Règlement (CEE) n° 1695/87 de la Commission, du 17 juin 1987, rectifiant le règlement (CEE) n° 1687/87 modifiant les restitutions à l'exportation dans le secteur du lait et des produits laitiers

#### Rectificatifs

Rectificatif à la directive 87/252/CEE de la Commission, du 7 avril 1987, portant adaptation au programme technique de la directive 84/538/CEE du Conseil concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives au niveau de puissance acoustique des tondeuses à gazon (JO n° L 117 du 5.5.1987)

Rectificatif au règlement (CEE) n° 1548/87 de la Commission, du 3 juin 1987, modifiant le règlement (CEE) n° 1124/77 portant délimitation des zones de destination pour les restitutions ou les prélevements à l'exportation et certains certificats d'exportation dans les secteurs des céréales et du riz (JO n° L 144 du 4.6.1987)

Ce journal officiel peut être obtenu auprès de la Direction du Moniteur belge, rue de Louvain 42, 1000 Bruxelles ou par virement au c.c.p. n° 000-2005502-27 (Prix : 150 francs).

Verordening (EEG) nr. 1690/87 van de Commissie van 17 juni 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor granen en meel, gries en griesmeel van tarwe of van rogge

Verordening (EEG) nr. 1691/87 van de Commissie van 17 juni 1987 tot vaststelling van de premies die aan de invoerheffingen voor granen, meel en mout worden toegevoegd

Verordening (EEG) nr. 1692/87 van de Commissie van 17 juni 1987 tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 1620/87 houdende instelling van een compenserende heffing bij invoer van verse citroenen van oorsprong uit Mozambique

Verordening (EEG) nr. 1693/87 van de Commissie van 17 juni 1987 houdende vaststelling van de heffingen bij invoer voor mélasse

Verordening (EEG) nr. 1694/87 van de Commissie van 17 juni 1987 tot vaststelling van het bedrag van de steun in de sector oliehoudende zaden

Verordening (EEG) nr. 1695/87 van de Commissie van 17 juni 1987 houdende rectificatie van Verordening (EEG) nr. 1687/87 tot wijziging van de uitvoerrestituties voor melk en zuivelproducten

#### Rectificaties

Rectificatie op Richtlijn 87/252/EEG van de Commissie van 7 april 1987 tot aanpassing aan de stand van de techniek van Richtlijn 84/538/EEG van de Raad betreffende de onderlinge aanpassing van de wetgevingen der Lid-Staten inzake het toelichtbare geluidoververmogen van gazonmaaimachines (PB nr. L 117 van 5.5.1987)

Dit publikatieblad is verkrijgbaar bij de Directie van het Belgisch Staatsblad, Leuvenseweg 42, 1000 Brussel of bij overschrijving op prk. nr. 000-2005502-27 (Prijs : 150 frank).

## EXÉCUTIFS — EXECUTIEVEN

### MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

**6 MEI 1987. — Ministeriële omzendbrief  
betreffende de tussenkomst van de Gemeenschapsminister bevoegd voor de Landinrichting  
inzake het opmaken van de plannen van aanleg overeenkomstig de stedebouwwet**

Aan de Gemeentebesturen,  
Dames,  
Mijne Heren,

Op 25 juni 1965 verscheen in het *Belgisch Staatsblad* het koninklijk besluit van 17 juni 1965. Dat besluit handelt over de adviezen die aan de Minister van Landbouw dienen gevraagd te worden tijdens de procedure voor het opmaken van de plannen van aanleg en bij aanwijzing van de industrie gronden.

Het koninklijk besluit van 17 juni 1965 werd getroffen met de bedoeling, ter ondersteuning van de maatregelen voor de economische expansie, de Minister van Landbouw nauwer te betrekken bij het opstellen van de plannen van aanleg die in de stedebouwwet van 29 maart 1962 aangekondigd werden.

Deze samenwerking is steeds naar wens verlopen. Door de regionalisering en door de oprichting van een eigen Vlaamse Executieve is echter bovengenoemde adviesafspraken totaal voorbijgestreefd. De Ruimtelijke Ordening en de Landinrichting werden immers als gewestmateries aan de Nationale Ministers ontrokken.

Deze omzendbrief heeft tot doel nieuwe adviesafspraken te maken met de gemeente en de instanties die thans bevoegd en verantwoordelijk zijn voor de Ruimtelijke Ordening en de Landinrichting bij het opstellen van de gemeentelijke plannen van aanleg.

Het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap beschikt binnen de administratie voor Ruimtelijke Ordening en Leefmilieu over een eigen Bestuur Ruimtelijke Ordening en een Bestuur Landinrichting met een Dienst Landbouw. Het Bestuur Ruimtelijke Ordening begeleidt de advisering bij de gemeentelijke plannen van aanleg, bij het aanwijzen van de industrie zones en bij het wijzigen van de gewestplannen. Het Bestuur Landinrichting behartigt via zijn Dienst Landbouw de geregionaliseerde landbouwbelangen.

Tijdens de procedure voor het opstellen van de gemeentelijke algemene en bijzondere plannen van aanleg worden diverse besturen bij het plan betrokken door een algemene vergadering. Het believe u voortaan het Bestuur Landinrichting, Dienst Landbouw daarbij te betrekken in de plaats van het Ministerie van Landbouw, zoals in de Beleidsaspecten Ruimtelijke Ordening vermeld stond.

De gemeente wordt verzocht de verplichtingen die in het besluit van 17 juni 1965 stonden t.o.v. de Minister van Landbouw thans op te nemen tegenover de Gemeenschapsminister bevoegd voor de Landinrichting.

De herschreven verplichtingen luiden alsdan : « De ontwerpers belast met het opmaken van ontwerpen van gemeentelijke algemene en bijzondere plannen van aanleg die ook onroerende goederen betreffen welke hoofdzakelijk bestemd zijn voor een landbouw-, tuinbouw- of veeteeltbedrijf, lichten de Gemeenschapsminister bevoegd voor de Landinrichting of zijn aangestelde in over het verloop van de voorstudie en delen hem de resultaten ervan mede evenals alle voorontwerp- en ontwerplannen. »

Bedcelde inlichtingen en mededelingen gebeuren door de zorg van het gemeentebestuur. De Gemeenschapsminister bevoegd voor de Landinrichting of zijn aangestelde, zo hij zulks nuttig acht, maakt alle opmerkingen en doet alle voorstellen aangaande bedoelde voorstudie, voorontwerp- of ontwerplannen. »

Door de hierboven beschreven werkwijze en door de omzendbrief zelf kan de procedure éénvormiger en efficiënter verlopen bij het totstandkomen van B.P.A.'s en A.P.A.'s. Mag ik dan ook aandringen op een stipte navolging van deze nieuwe richtlijn.

De Gemeenschapsminister van Binnenlandse Aangelegenheden  
en Ruimtelijke Ordening,

J. Pede

#### TRADUCTION

#### MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FLAMANDE

**6 MAI 1987. — Circulaire ministérielle relative à l'intervention du Ministre communautaire qui a la Rénovation rurale dans ses attributions, au sujet de l'élaboration des plans d'aménagement conformément à la loi sur l'urbanisme**

Aux Administrations communales,

Mesdames,  
Messieurs,

Le 25 juin 1965 l'arrêté royal du 17 juin 1965 fut publié au *Moniteur belge*. Cet arrêté traite des avis que le Ministre de l'Agriculture est appelé à donner lors de l'élaboration des plans d'aménagement et de l'affectation de terrains industriels.

A l'appui des mesures prises pour favoriser l'expansion économique, l'arrêté royal du 17 juin 1965 visait à associer plus étroitement le Ministre de l'Agriculture à l'élaboration des plans d'aménagement annoncés dans la loi sur l'urbanisme du 29 mars 1962.

Cette collaboration s'est toujours déroulée à souhait. Suite à la régionalisation et à la création d'un propre Exécutif flamand, il s'avère nécessaire d'actualiser cette procédure d'avis.

En effet, l'Aménagement du Territoire et la Rénovation rurale, en tant que matières régionales, furent sous-traités aux Ministres nationaux.

La présente circulaire vise à instaurer une nouvelle coopération en matière d'avis avec la commune et les autorités compétentes et responsables pour l'Aménagement du Territoire et la Rénovation rurale lors de l'élaboration des plans d'aménagement communaux.

Le Ministère de la Communauté flamande dispose au sein de l'Administration de l'Aménagement du Territoire et de l'Environnement d'une propre Direction de l'Aménagement du Territoire et d'une Direction de la Rénovation rurale comportant un Service Agriculture. La Direction de l'Aménagement du Territoire supervise la procédure d'avis en matière de l'élaboration des plans d'aménagement communaux, de l'affectation des terrains industriels et de la modification des plans d'aménagement. La Direction de la Rénovation rurale défend par l'entremise de son Service Agriculture les intérêts agricoles régionalisés.

Au cours de la procédure d'élaboration des plans d'aménagement communaux généraux et particuliers, une réunion générale est tenue à laquelle sont invitées les diverses autorités concernées. A l'avenir, je vous prie de vous adresser à la Direction de l'Aménagement du Territoire, Service Agriculture au lieu du Ministère de l'Agriculture, tel que prévu par les « Aspects de politique en matière de l'Aménagement du Territoire ».

Désormais, les communes sont priées de s'acquitter des obligations imposées par l'arrêté du 17 juin 1965, non à l'égard du Ministre de l'Agriculture, mais bien à l'encontre du Ministre ayant la Rénovation rurale dans ses attributions.

Les obligations révisées sont libellées comme suit : « Les auteurs de projet chargés de l'élaboration de projets des plans d'aménagement communaux, généraux ou particuliers, comprenant des immeubles affectés en ordre principal à une exploitation agricole, horticole ou d'élevage, informer le Ministre communautaire ayant la Rénovation rurale dans ses attributions ou son délégué de l'évolution de l'étude préalable et lui en communiquer les résultats ainsi que tout avant-projet ou projet de plan. »

Cette information et cette communication sont faites à l'intervention de l'administration communale. Le Ministre communautaire ayant la Rénovation rurale dans ses attributions ou son délégué, formule, s'il le juge utile, toute observation et présente toute suggestion au sujet de cette étude, des avant-projets ou projets de plan. »

La procédure décrite ci-dessus et la circulaire elle-même visent à unifier et optimiser la procédure d'élaboration des P.P.A. et les P.G.A. Dès lors, je vous saurai gré de respecter scrupuleusement les dispositions de la présente circulaire.

Le Ministre communautaire des Affaires intérieures  
et de l'Aménagement du Territoire,

J. Pede.